

Distr.: General 30 November 2012

Russian

Original: English

Комиссия по положению женщин

Пятьдесят седьмая сессия

4-15 марта 2013 года

Последующая деятельность по итогам четвертой Всемирной конференции по положению женщин и специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Женщины в 2000 году: равенство между мужчинами и женщинами, развитие и мир в XXI веке»: достижение стратегических целей и деятельность в важнейших проблемных областях и дальнейшие меры и инициативы

Заявление, представленное Лигой прав человека Африканского Рога, неправительственной организацией, имеющей консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете

Генеральный секретарь получил следующее заявление, которое распространяется в соответствии с пунктами 36 и 37 резолюции 1996/31 Экономического и Социального Совета.





Заявление

Искоренение и предупреждение всех форм насилия в отношении женщин и девочек в районе Африканского Рога (Эфиопия)

Обзорная информация

Лига прав человека Африканского Рога была первоначально создана в Эфиопии в 1996 году под названием «Лига прав человека», однако с самого начала она была подавлена авторитарным режимом страны. В 2007 году ее деятельность была возобновлена в диаспоре находящимися в изгнании основателями и членами Лиги прав человека. Затем она была переименована в Лигу прав человека Африканского Рога и зарегистрирована 14 июня 2007 года в качестве некоммерческой и неполитической организации в Онтарио, Канада.

Цель Лиги прав человека Африканского Рога заключается в защите основных прав человека, включая свободу мысли, выражения мнения и собрания или объединения в организацию. Ее цель заключается также в том, чтобы повышать осведомленность отдельных лиц относительно их собственных основных прав человека и основных прав человека других людей. Она намерена добиваться соблюдения международных и региональных договоров, протоколов, конвенций, соглашений и договоренностей по правам человека, а также надлежащего соблюдения соответствующих законов. Она содействует росту и развитию свободного и активного гражданского общества.

Введение

Во втором пункте преамбулы Устава Организации Объединенных Наций заявляется о решимости народов Объединенных Наций утвердить веру в основные права человека, в достоинство и ценность человеческой личности, в равноправие мужчин и женщин и в равенство прав больших и малых наций. Кроме того, в статье 1(3) Устава говорится, что одной из целей Организации Объединенных Наций является осуществление международного сотрудничества в поощрении и развитии уважения к правам человека и основным свободам для всех, без различия, в частности, пола.

Был принят и вступил в силу Международный билль о правах человека (Всеобщая декларация прав человека, Международный пакт о гражданских и политических правах и Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах), который наряду с соответствующими соглашениями в области прав человека представляет собой всеобъемлющий набор прав, распространяющийся на всех людей, включая женщин. Однако все это не гарантировало женщинам осуществления их согласованных на международном уровне прав. В целях прекращения этих бесчеловечных и дискриминационных нарушений прав человека по признаку пола в 1979 году на сессии Генеральной Ассамблеи была принята Конвенция о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, которая вступила в силу 3 сентября 1981 года.

Несмотря на то, что положениями Конвенции предусматривается борьба с нарушениями прав человека в отношении женщин, все формы насилия в отношении женщин и девочек по-прежнему широко распространены во многих странах мира, и в том числе в странах Африканского Рога.

2 12-62254

Сегодня женщины представляют собой наиболее игнорируемую и уязвимую часть общества в Эфиопии. Они считаются гражданами второго сорта, несмотря на то, что выполняют обязательства, в два раза превышающие обязательства мужчин. Ежедневно в Эфиопии умирают сотни женщин и девочек, отчасти в связи с тем, что их положение в качестве граждан второго сорта обуславливает их подверженность насилию и небезопасным половым сношениям, чреватым для них венерическими заболеваниями, включая ВИЧ/СПИД.

В Эфиопии более 4 миллионов человек по-прежнему нуждаются в срочной помощи после самой сильной засухи в регионе за последние 60 лет. К числу наиболее пострадавших членов общества относятся женщины и дети, поскольку женщины имеют меньший доход по сравнению с мужчинами, и именно на них ложится забота об удовлетворении потребностей детей. В настоящем документе будет предпринята попытка представить общий обзор нынешнего положения женщин в Эфиопии с точки зрения прав человека и вынести некоторые рекомендации.

Положение дел с защитой прав женщин в Эфиопии в соответствии с международными и региональными соглашениями

Несмотря на то, что в 1981 году Эфиопия стала одной из первых стран в мире, подписавших и ратифицировавших Конвенцию о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, правительство Эфиопии не соблюдает положений Конвенции. Кроме того, оно отказывается подписать или ратифицировать Факультативный протокол к конвенции. Протокол к Африканской хартии прав человека и народов относительно прав женщин в Африке, принятый Африканским союзом в июле 2003 года на его второй встрече на высшем уровне в Мапуту, Мозамбик, также до сих пор не ратифицирован правительством.

В статье 35 Конституции Федеративной Демократической Республики Эфиопия 1995 года были упразднены исторически сложившиеся неравенство женщин и дискриминация в отношении них и в ней гарантируются равные права женщин с мужчинами. Однако в настоящее время в большинстве районов Эфиопии женщины не имеют равных с мужчинами прав и рассматриваются как часть собственности. В большинстве сельских районов страны женщинам не разрешается владеть землей, и чтобы выжить, им приходится полагаться на земельные наделы мужей. В статье 34(2) Конституции, в разделе, посвященном брачным и семейным правам, говорится, что брак может быть заключен только при свободном и полном согласии лица, намеревающегося стать супругом. Однако реальное положение дел на местах заключается в том, что в сельских районах страны брак заключается по согласию обеих семей и без ведома лица, вступающего в супружеские отношения. Весьма распространенным явлением являются принудительные браки и похищение девочек, когда они выходят из своих деревень для того, чтобы собрать дрова или набрать воды из реки.

Сегодня в эфиопских тюрьмах томятся сотни женщин-узников совести. Среди тысяч обитающих в городах бездомных детей более половины приходится на девочек. Эти девочки и женщины не получают никакой защиты со стороны правительства и по-прежнему становятся жертвами насильников и ВИЧ/СПИДа.

12-62254

В связи с высоким уровнем безработицы и экономическим кризисом в Эфиопии отмечаются высокие показатели торговли женщинами и девушками, особенно в городских районах. Большинство этих женщин и девушек, которые становятся объектами торговли людьми, как правило, в конечном итоге оказываются в арабских странах Залива или в Ливане, где они работают в качестве домашней прислуги, не получая от государства какой-либо защиты или помощи в соответствии с его обязательствами, поскольку правительство Эфиопии не соблюдает минимальных стандартов в отношении искоренения торговли людьми. В результате этого тысячи эфиопских женщин и несовершеннолетних девочек подвергаются жестокому обращению и нарушениям прав человека. В качестве примера можно привести работавшую в Ливане домашнюю прислугу из Эфиопии по имени Алем Дачасса, которая публично подвергалась физическому насилию и покончила жизнь самоубийством (по сообщениям местных средств массовой информации в Ливане и «Аль-Джазиры» от 14 марта 2012 года).

Информационно-пропагандистская деятельность по вопросам прав человека, включая права женщин, находится в Эфиопии под угрозой из-за закона о гражданском обществе 2009 года, который затрудняет деятельность в области прав человека в этой стране.

В соответствии с этим законом не допускается участия организаций, более 10 процентов средств которых приходится на средства, поступающие из-за рубежа, в деятельности в областях прав человека, гендерного равенства и разрешения конфликтов.

Рекомендации

- Правительству Эфиопии надлежит подписать и ратифицировать все международные и региональные соглашения о защите прав женщин, причем Организация Объединенных Наций и Африканский союз несут на себе обязательство обеспечивать подотчетность правительства за осуществление этих соглашений.
- Правительству Эфиопии надлежит контролировать и оценивать наличие прочных основ политики и правовых механизмов в целях пресечения торговли женщинами и девочками.
- Правительству Эфиопии надлежит соблюдать международные стандарты в области прав человека для обеспечения того, чтобы уважались права человека женщин и чтобы к женщинам проявлялось такое же отношение, как и к мужчинам.

4 12-62254